

SUSCRIPCIÓN:

España: 3 Ptas. semestre

PAGO ADELANTADO

Orense, 4 de Septiembre de 1933

Orense: 1,50 Ptas. trimestre

Extranjero: 10 Ptas al año

## Las obras públicas y una amenaza de paro

Los obreros orensanos han celebrado en la semana pasada una manifestación de protesta contra la paralización de las obras públicas en la provincia, y proyectan para la semana próxima una huelga general, si es que no son atendidas sus pretensiones.

Creemos razonable y justificadísima la protesta de los obreros orensanos pero estimamos en cambio pernicioso, ineficaz y contraproducente el medio con que se proyecta exteriorizarla.

Creemos razonable y justificadísima la protesta, porque no solo Orense, Galicia entera, viene siendo objeto de una sistemática preferencia por parte del titular de Obras Públicas que derrama a manos llenas millones y millones en Castilla, en Vasconia, en Andalucía y en Extremadura que gasta sin tasa en enlaces a remediar paros forzados, más o menos auténticos, y que no tiene un real para ferrocarriles gallegos ni para carreteras gallegas ni para aliviar la necesidad verdadera e irrefragable de muchos obreros gallegos, como si todas las cosas de esta tierra, olvidada y ultrajada, fueran tan ajenas a España y al interés del Estado español como las cosas que puedan ocurrir en la Carelia o en el Telemark.

Estimamos ineficaz y contraproducente el proyectado paro, porque la experiencia nos dice que los movimientos semejantes de Orense y del Ferrol, cuando la cuestión del ferrocarril y cuando el asunto del Arsenal, fracasaron rotundamente. Porque la experiencia y el sentido común nos dicen que las actitudes de este género son como los arrebatos del niño o del loco, que porque no le atienden, se golpea y se lastima, sin fijarse en que con ello no causa mal alguno a la persona que tiene por enemiga.

Un paro de dos, de ocho o de quince días traería consigo notables perjuicios a la industria y al comercio, notables perjuicios a los mismos huelguistas que no cobrarían sus jornales, notables perjuicios a los campesinos que no venderían sus productos y molestias e incomodidades innumerables al vecindario en general cuya vida se trastornaría y cuyo avituallamiento se haría difícil, y que no tendría en ningún momento el consuelo de saber que su sacrificio era eficaz, pues mientras todo el mundo pasara aquí estrecheces e incomodidades, allá en Madrid el señor Prieto y el señor Largo y el señor Franchy y los demás ministros y los demás mandones que tienen la culpa de la injusticia patente que sobre nosotros pesa, estarían tan recreados, tan contentos y tan bien alimentados como de costumbre, sin experimentar más inquietudes que las levisimas que pudiera proporcionarle la lectura de una noticia de huelga o el informe sobre el mismo asunto leído en un Consejo de ministros.

Y cabe aun la posibilidad de que el paro comenzado con intenciones pacíficas se ensespe y enfurezca. Cabe la posibilidad

de que los que buscan el alboroto por sistema, provoquen escenas desagradables y que ahora como antaño corra la sangre de un vecino, y esta sangre ahora como entonces, será estéril e infecunda, pues el suceso que aquí nos llenaría de duelo, no sería visto desde Madrid, mas que la repetición de análogos sucesos cotidianos, cuyo relato llena habitualmente las columnas de los periódicos, y de los que nadie hace ya caso.

Galicia, es cierto, es ciertísimo que sufre de mal de incompreensión, de mal de olvido, de mal quizá de odio y de ruin voluntad. Es verdad que Galicia por su propia y evidente diferenciación no puede encontrarse a gusto dentro de una España centralizada. Pero contra tal estado de cosas no tienen virtualidad las protestas localizadas de ciudades o de clases, y no la tienen porque los problemas de Galicia, célula económica, individualidad política y social, no son problemas de localidad, ni problemas clasistas, son sencillamente problemas nacionales y solo pueden encontrar solución creando un espíritu y un alma nacionales.

Que Galicia sienta en todo su cuerpo el daño o la ofensa que se infiera a cualquiera de sus miembros, que sepa sentir unánimemente la paralización de los negocios de sus comerciantes, la falta de trabajo de sus obreros, la miseria de sus labradores. Que Galicia tenga un cerebro suyo y una sensibilidad suya que la obligue a reaccionar toda entera, y no por zonas clasistas ni por zonas geográficas. Y el día que esto ocurra nadie se atreverá a ofenderla porque quien tuviera tal propósito se encontraría enfrente de un país en pie, y no tendría que habérselas solo con un grupo de hombres y con un grupo de casas, contra lo que basta con un destacamento de guardias de asalto y con un poco de paciencia.

Y en cambio un país entero cuando quiere vivir es invencible. Puede declarar huelgas extensas, puede retener sus exportaciones, puede suspender sus pedidos, puede negarse al pago de tributos, puede dañar por mil medios la vida del Estado, que necesariamente habrá de terminar por entrar en negociaciones y parlamentos con la nación rebelde.

Piensen en esto los obreros de Orense y los obreros de Galicia. Piensen que forman parte de un núcleo bien diferenciado en el complejo estatal. Piensen que la solución de sus pleitos no está afuera, en las grandes confederaciones de vacío internacionalismo, ni en provocar conflictos domésticos, sino dentro, dentro de Galicia, dentro del cuerpo nacional, que es lo único vivo que aquí existe aunque no lo quieran. Y los burgueses estúpidamente españoles ni los obreros que por creer en una internacional fracasada en 1914 y en cien ocasiones más, olvidan la única internacional posible y viable, que es la internacional humana y pacifista de los países auténticamente nacionales.

Mientras Galicia no sienta su unidad, mientras no se haga cargo de sus modalidades diferenciales, mientras no se ame a sí misma por encima de todas las cosas, no podrá enderezar su rumbo ni en el terreno espiritual ni en el económico. Porque solo siendo libre podrá ser gobernada según su carácter y sus esencias.

## VERDADES

Ese hombre, crisol de las más refinadas cursilerías, que se llama Isidoro Millán; orador lo mismo en presentación de tunas, y en panegíricos de santos, que en elogio de caciques, que en mítines de bullanga, sorprendió la buena fe de los organizadores del homenaje a Loriga para rociarles con un discurso chabacano en contra del idioma gallego.

Este Isidoro Millán firmó el pacto de Barrantes en el cual se comprometía a defender nuestro idioma y a luchar por la consecución del decreto de bilingüismo.

Hombres así no tienen autoridad para el diálogo.

Isidoro Millán, hoy enemigo del galleguismo, ofreció a los candidatos galleguistas de las últimas elecciones generales el apoyo incondicional de sus «compadres» en el distrito de Lalín.

Ya no es lícito decir a estas horas que los españoles fueron a América llevando en la mano derecha una bandera y con la izquierda apoyada en el pomo de la espada. Es un tópico demasiado burdo. Hacer reír ya hasta en Medina del Campo.

«Faro de Vigo» y «Voz de Galicia», los dos periódicos enemigos de Galicia, son los que entronizaron en nuestro país a Bugallal y a García Prieto, y a Usca, Viturro, el Chuvias, Gaset y demás personalidades.

Sin estos dos periódicos ninguno de estos personajes hubiera sido nada en nuestro país.

Emiliano Iglesias ya tiene dos candidatos más para las próximas elecciones: Vicente Sierra e Isidoro Millán. Enhorabuena.

Los galleguistas son cuatro gatos. Y cuando habla un galleguista se alborotan todas las ratas del país como si les enjitrara la rabia.

Y Emiliano Iglesias ¿por qué no da una vueltecita por Barcelona a ver qué pasa?

XOHAN DE LAINO

lingua — en cruzada de intransigencia — ás suas derradeiras solucións. Mistral ten dito que quen teña a fala, ten a chave que o ceibe das cadeas. E aquel chorado renacentista catalán que se chamou Marian Aguiló tiña formulado: «Pobo que recobra a súa lingua, recóbrase a si mesmo». No idioma está o senso do pasado vivente e o senso do futuro inmediato. Nil manifestase a conciencia, o ser, e a cultura dun pobo.

Laboura inxente a dos mozos galegos d-ista hora. Nuncios da dotriña dos mestres por todol-os camiños da Terra. Espalladores de cultura e de civilidade nos cumios brancos do Cebreiro e nos sulcos da terra cháa e nas beiras da costa brava, e nos campos labrados por xeneracións de séculos e de escravitude. Sementadores conscientes, lúcidos e meditativos denantes da loita. Irreleisivos, rebeldes, impos-ivos sin transixencias nin diálogos cos nosos enemigos, cos comerciantes dos nosos degaros mais limpos, cos apoloxistas encmáticos, des que labraron a mais estensa decadencia do noso pobo, xustamente nos séculos de mais vitalidade creativa do mundo europeo occidental, de que nós formamos parte, cando a parte espositiva remate.

¡Mocedades Galeguistas! Hoxe constituídes os exércitos de avanzada nos campos da revolución galega. E necesario que vos decatedes da vosa outa misión, chea de heroísmos e de sacrificios. Compreñ mártires e sobran lirismos nos intres que percorren. Compreñ acción e política e sobran teorizantes. Compreñ gestas réxas, notas estridentes, aldabonazos fortes que asulguen as trepidacións intestinaes des que chamándose curtos, bastardean o verdadeiro senso da cultura; dos que rubrán-dose patriotas, adulteran e denigran o sentimento de patria; dos que apellidándose liberaes e democratas fan abortar á liberdade i-estoirar en estulicia e vergenza á democracia.

Francisco F. DEL RIEGO

“TERRA DE MELIDE”

## DA ALEGRIA E VIDALIDADE DA CULTURA GALEGA

Hai unha tristura e un cansanzo de vellez n-este camiñar da cultura de oxe. Iste ar do sul que ven de tantos anos de historia rube as congostras da cultura aital con salao de door. A door de morte dos nosos abós, a door agudizada das novas xenerazóns. Da nosa xerazón de neuropatas, abúlicos e tristes. I-e que naseen xa tan vellas as novas xerazóns! Ista literatura do 1933 neta xa d'aquela do tempo dos remuíños — post-romanticismo, naturalismo, parnasianismo, simbolismo — é filla de ista outra do tempo das contracorrentes — futurismo, proletarismo, supe realismo —. Agora xa fai dazaseis anos que sabemos por Spengler dos ciclos de cultura e da agonía de Occidente. Quén sona oxe en Europa co progreso indeñido?

Vello, muy vello o noso mundo. En todas partes ventos de cansano, e desgarras de medo. Son tantos séculos! Quén pensaría lendo o «Orlando» ou a «Diana enamorada» que aínda virían por riba cinco séculos de literatura como outras tantas capas xeolóxicas de outros períodos da terra?

Lothrop Stoddard fala da falla de vitalidade pra soste o peso da cultura. E todol-os cerebros da vella Europa doentes de postrimería levan a fadiga e o cansano da fornidade cárraga.

E todal-as ponlas da cultura europea — ponlas imperias — pechan sobre si mesmas seu propio peso.

Mais cando istas ponlas caen esgotadas, outros gromos teñen o verdegado vial das primadeiras. E no mapa irto de Europa a lediza de novos abrentes, Irlanda, Polonia, Ca'alunya.

E tamén Galicia. Hai na nosa cultura unha forza e un optimismo de alborada. Pensamos en galego e ollamos con lus vixen todol-os campos. Abrir camiños e recoller colleitas. E somos nós, os da derradeira xerazón galeguista, os primeiros que podemos sentir cheamente isa vitalidade e isa mocidade do espírito galego, porque tamén somos os primeiros na historia moderna de Galicia, que xa dende as nosas primeiras inquedanzas podemos vivir nosa vida espiritual en galego e desengolarnos dentro de unha cultura galega.

Os inadapados, os das primeiras xenerazóns galeguistas traen aínda nos

beizos o sabor agrietado da rebusca. Son es que se buscaron en todol-os ismos, por todol-os eixotismos, e soilo despois de ista pe'ngriñar de auguria viñeron a dar en si mesmos, en Galicia, pra nosa cultura.

Non é o noso un renascer, senon un verdadeiro nacer. Un inédito nacer.

E agora xa eiquí n-este co'o pechado da cultura galega, todos sabemos, de eiquí a nosa alegría, a sua poderosa vitalidade. Forte e nova pra desbordar todol-os obstáculos, ren poder a im pedir seu desenro'o. I-e que a nova cultura nótrese directamente das xenerazóns novas.

Diste abrir vieiros e reco'ler colleitas do momento espiritual galego temos que signar oxa derradeira publicación do Seminario de Estudos Galegos: «Terra de Melide».

Clarificado xa o feito diferencial da nosa cultura, a tarefa de oxe está en achar a unidade do espírito racial. Porque inmediatamente virá noso crasicismo. A unidade de espírito esencial pro pensamento e a filosofía galega.

O Seminario atopou o verdadeiro camiño. Si a cultura escrita histórica non ten a continuidade esencial pra dar a nosa unidade espiritual, a cultura popular e a gardadora fidel do espírito da Raza. E n-ela está a verdadeira, auténtica e única Galicia. Por isto é oxe o tempo da auto-intospección. Galicia ollando pra si mesma sin o espello de ningunha outra cultura. Iste é o camiño que sigue o Seminario: estudo da terra e da vida galega.

Pra falar de «Terra de Melide» compre limpar ben as verbas de isa capa do cotidián, pra decir, con nudez e alegría de festa, o que é. O bon que é.

«Terra de Melide» é un magnífico estudo etnográfico, xeográfico, histórico, prehistórico e folk-lórico de ista comarca da serra de Lugo. E precisamente Melide: cerne e centro da Terra galega.

Raza. Kultur. Iste é o campo no que o Seminario vai abrindo seu camiño real.

D'il sairán novos camiños de literatura e ciencia. I-eiquí tendes o gran trazado de vías da nova cultura galega.

Xohan LUIS RAMOS

## Resultado de la elección para vocales del Tribunal de Garantías, en nuestra provincia

Resultado de la elección para vocales del Tribunal de Garantías en nuestra provincia:

**VOCALES PROPIETARIOS**  
Luis Villanueva, 480 votos.  
Pan de Soraluece, 350.  
Pazos, 96.  
Quintanilla, 20.  
Justo Villanueva, 1.

**VOCALES SUPLENTES**  
Camilo López Pardo, 549 votos.

Bautista Pérez Cabo, 313.  
Jaime Quintanilla, 55.  
Sergio Andión, 4.  
Jacinto Santiago, 1.  
Alfonso Pazos, 1.  
Juan Tizón, 21.  
Estos datos corresponden a 87 Ayuntamientos, faltando los de 7 Corporaciones que representan 70 votos.  
Otros resultados en 3.ª plana.

## Partido Galeguista, Grupo de Ourense

Convocase a todol-os aliados do Grupo pra reunion xeral extraordinaria, que terá lugar hoxe, día 4, ás oito da noite, en primeira convocatoria, e ás oito e media, en segunda.

Prégase a puntual asistencia por tratarse de asuntos urxentes e da maior importancia.

Ourense, 4 de Septiembre de 1933.

## Academia-Colegio "Villar"

PRIMERA Y SEGUNDA ENSEÑANZA (ambos sexos)

BACHILLERATO — COMERCIO — GRADOS DE PERITAJE — PROFESORADO E INTENDENCIA — ESPECIALIDAD MERCANTIL Y ACTUARIAL  
CLASES ESPECIALES DE TAQUIGRAFIA, MECANOGRAFIA, CALCULO, CONTABILIDAD, CULTURA MERCANTIL

San Fernando, 25 - ORENSE

Que el P. R. G. ataca a la gestora de la Diputación. Que el P. R. R. se delfeade en sus posiciones. Que los de A. R. no están a gusto con el ministro de la Gobernación ni con el P. R. G.

Todo política nueva, todo moderno estilo, todo por los altos intereses del Estado.

¡Oh manes de Bugallal, de Coblán, de Merelles y de Vicente Pérez que aun no pudisteis ser superados!

## AVANGARDAS

## AS MOCEDADES GALEGUISTAS

Todo pobo é unha conciencia vixiante. — O «ser» dun pobo se non pode perder nin transmitir. — A cultura dun pobo — trasunto fidel do seu «ser» — é incompreñsibel prós alleos

Discurríamos López Dará i eu n-unha conversa de café, arredor d-istas frases que sinalan ideas de actualidade, — a primeira de marcado acento spengleriano — no feito espiritual e histórico da nosa Patria, e pensábamos que a súa introdución con plena conciencia, na ialma das xentes galegas, consiste o secreto da nosa complexa restauración nacional. Ao anticiparse sin se realizar da propia decadencia. A aquela inhibición no intre en que cabía crear. A aquela renuncia histórica — que é un dos fenómenos mais inqueda da evolución dun pobo — que orixinaron o noso a'undimento como terra con personalidade específica; hai que contrapor como motivo obligado e determinante da nosa historia moderna, nun eísame de conciencia colectiva, nun reconto das nosas posibilidades reás, a dotriña viva i-edificante dos tres postulados que encabezan istas liñas; de tal xeito, que o pobo que pensa, se decate da súa verdadeira mi-

sión. Da misión da nosa cultura occidental europea con todas as características da nosa cultura peculiar galega.

Velahí un programa de aituación prás mocedades galeguistas que xurden nos postos de avanguardia da revolución civil e cultural da nosa Terra.

Compre que os homes novos de Galicia, rebeldes, sin miramentos nin contemplaciós, posto que teñen de estar seguros da verdade soeguedora do seu idearium, afoquen, co ensaio de todos. Los meios, as teorías catastróficas, decadentes e fataes, dos inconscientes e malvados que nos queren levar á morte e castración do propio espírito. Que imponan pol-a forza, si fose necesario, as nosas teorías difinificadoras, renacentes, de floridas novas; as nosas teorías, cheas de savia espiritual, cada día mais densa, cada día mais pura, que volta a circular de novo pol-o albre aparentemente cortado, da Patria. Que leven a dotriña recuperadora da

# El señor Albornoza conversa con los periodistas sobre las elecciones a vocales.-Los presupuestos de la Presidencia del Consejo y Guerra

MADRID, 4

A mediodía los periodistas estuvieron en el edificio del Tribunal Supremo que provisionalmente se ha dedicado a oficinas del Tribunal de Garantías.

Los reporteros hablaron con el secretario particular del presidente del citado organismo, señor Segovia.

Este les dijo que todavía no se habían recibido actas del escrutinio para la elección de vocales del Tribunal.

Agregó que esperaba que se comenzaran a recibir esta noche.

Los periodistas le preguntaron si irían facilitando los datos conforme los fueren recibiendo.

Contestó que éstos serán por lo de pronto muy incompletos, pero los dará a la publicidad el ministro de Gobernación, señor Casares, quien los confecciona con arreglo a las noticias que envían los gobernadores civiles.

Añadió que hasta dentro de ocho o diez días no se podrán conocer definitivamente los resultados, pues las actas pasan de nueve mil.

Toda la semana presente y parte de la venidera estará el Tribunal muy ocupado.

Este será finalmente quien facilite los resultados.

MADRID, 4

Esta mañana salió de su despacho del ministerio de la Guerra el señor Azaña. Se dedicó a estudiar los futuros presupuestos de las dependencias de la Presidencia del Consejo y Guerra.

No recibió visita alguna.

MADRID, 4

El señor Albornoza recibió a los periodistas en su despacho de presidente del Tribunal de Garantías Constitucionales.

Dijo que hasta mañana no se recibirán las primeras actas, pues los Ayuntamientos las envían a los gobernadores civiles y éstos a su vez las mandan a Madrid.

Los periodistas trataron de sonsacar algunos datos, pero no fué posible que el señor Albornoza dijese nada.

Sin embargo existe la impresión de que han salido triunfantes por lo de ahora, tres agrarios, un tradicionalista, un nacionalista, tres radicales, tres socialistas, uno de la Esquerra y un republicano gallego.

# De las elecciones de ayer

## Victoria de los nacionalistas en Vasconia, en Cataluña triunfa la Ezquerra.-March, vocal por las Baleares.-No se tienen aun datos completos, pero se consideran las elecciones como una derrota del Gobierno

## En Galicia triunfa la candidatura gubernamental

MADRID, 4

Ayer se han celebrado en toda España las elecciones para vocales regionales que constituirán el Tribunal de Garantías.

Fueron elegidos por los Ayuntamientos, pues como se sabe cada región elegía un titular y un suplente.

Se carece hasta ahora de datos completos. Los datos existentes arrojan una derrota de las fuerzas ministeriales.

Solamente han triunfado claramente en Galicia, Cataluña, Extremadura, Murcia y Andalucía.

Le sacaron escasa diferencia a los radicales, faltando aun datos de muchos Ayuntamientos.

Damos a continuación los resultados agrupados por regiones:

### ANDALUCIA

Titular socialista, 2.814 votos.  
Suplente ídem, 2.804.  
Titular radical, 2.692.  
Suplente ídem, 2.694.

### ARAGON

Titular radical, 2.050.  
Suplente ídem, 2.050.  
Titular radical-socialista, 1.720.  
Suplente socialista, 1.690.

### ASTURIAS

Titular radical-socialista, 361.  
Socialista suplente, 362.  
Suplente derechista, 120.

Liberal demócrata, Pedregal, titular, 380.  
Liberal demócrata, 348.

### BALEARES

Juan March, titular, 400.  
Acción Republicana, 176.  
Radical, 121.

### CANARIAS

Radical titular, 532.  
Titular socialista, 63.  
Socialista suplente, 155.  
Suplente federal, 539.

### CASTILLA LA NUEVA

Titular socialista, 1.913.  
Suplente socialista, 1.940.  
Titular radical, 1.015.  
Suplente radical, 1.393.  
Ceda, 2.336.  
Acción republicana, titular, 3.032.  
Suplente socialista, 1.272.

### EXTREMADURA

Socialistas, titular, 1.242.  
Socialistas, suplente, 1.270.  
Radicales, titular, 1.032.  
Radicales, suplente, 1.034.

### GALICIA

Orga, titular, 1.674.  
Orga, suplente, 1.106.  
Socialistas, titular, 191.  
Socialistas, suplente, 203.  
Radicales, titular, 1.156.  
Radicales, suplente, 1.050.

### LEON

Ceda, titular, 1.999.  
Ceda, suplente, 2.050.  
Conservadores, titular, 950.  
Conservadores, suplente, 746.  
Radical socialista, titular, 1.023.  
Socialista, suplente, 921.

### MURCIA

Acción Republicana, titular, 228.  
Acción Republicana, suplente, 412.  
Radical, 318.  
Ceda, 122.  
Radical-socialista, 195.

### NAVARRA

Acción Republicana, 264.  
Radicales, 406.  
Tradicionalistas, 1.232.

### VALENCIA

Radicales, titular, 2.619.  
Radicales, suplente, 2.607.

### VASCONGADAS

Socialistas, 337.  
Acción Republicana, 334.  
Tradicionalistas, titular, 661.  
Tradicionalistas, suplente, 664.  
Nacionalistas, titular, 1.011.  
Nacionalistas, suplente, 1.106.

### CATALUNA

U Resultaron elegidos los candidatos de la Esquerra, señor Sbeit y Suero.

## DEPORTES

### En la vuelta ciclista al Ribero la Cultural Deportiva Orensana obtiene un señalado triunfo, conquistando el primer puesto

Ha sido un formidable éxito para los organizadores de esta carrera, muy bien llevada técnicamente y superada en la práctica por numerosos «routiers» venidos desde todos los puntos del Ribero.

Los concursantes que tomaban parte estaban clasificados por el siguiente orden:

Venancio Fernández, número 1; Hilario Fernández, 2; Jesús Pousa, 3; Fermín Almuñía, 4; equipo de honor.

Manuel Martínez, 5; Manuel Camba, 6; Arnoya.

José Janeiro, 7; Nemesio Corbal, 8; Benito Crego, 9; José Varela, 10; Leiro.

José Muradás, 11; Tulio Teouso, 12; Alfonso Freitaz, 13; José Lorenzo, 14; José Cores, 15; Carballino.

Miguel González, 16; Gomariz.

Julio Fernández, 17; Barbantes.

Enrique Fernández, 18; Barbañiño.

Manuel Vázquez, 19; Orense.

José Albarellos, 20; Tallado.

Vicente Veiga, 21; Luis A. Estévez, 22; Orense.

Javier Olivares, 23; Ribadavia.

Victorio Cadavid, 24; Orense.

José Carballo, 25; Aurelio Lamas, 26; José Lamas, 27; Pedro Rodríguez, 28; Castor Fernández, 29; José Domínguez, 30; Millán Martínez, 31; José Salgado, 32; Lisardo Bouzán, 33; Cultural Deportiva Orensana.

Bernardino Estévez, 34; Francés.

Pedro Cid, 35; Athletic.

Manuel Rodríguez, 36; Athletic.

Antonio Guntín, 37; Vinosela, Progreso.

Manuel Rodríguez, 38; Jubá.

Eduardo Iglesias, 39; Orense; Galencio Sanz, 40.

A las cuatro y media de la tarde se hallaban reunidos en correcta formación todos los «routiers» que tomaban parte en esta interesante prueba, pocos momentos después se anuncia la salida ante un enorme gentío que invade el lugar indicado, a los acordes del himno de Riego se pone en marcha la comitiva seguida de una caravana de coches ansiosos de presenciar esta movida pugna.

El coche jurado abre la marcha. Son las cuatro y diez. Todos los corredores llevan un tren regular, formando un nutrido pelotón. Al llegar a Ventosela el número 21 cambia la cadena, quedando rezagado del primer grupo. Ahora se lleva la carrera a una media hora de 25 kilómetros. En Raramonde avisamos a los números 35 y 1, que libran una descomunal batalla y llevan bastante ventaja del pelotón general; pero al llegar a Barbantes, y aprovechando largas bajadas, se les une el resto del grupo. El número 35, que tan brillante papel está haciendo, pincha en Barbantes, ocupando la cabeza el número 2. El que había de ser triunfador, señalado con el número 28, despega para llegar a Maside y luego, más tarde, a Carballino, en primer lugar. En esta su vida contemplamos una lucha enconada formada por un grupo de cinco corredores, pero la táctica seguida por el 28 nadie la puede superar, escuchando a su paso por Maside y Carballino muchos aplausos del numeroso público congregado que presenciaba esta movida pugna ciclista. El número 1 da guerra al pelotón de cabeza, pero un pinchazo le obliga a desmontar, quedando luego bastante alejado. La carretera de Carballino a Leiro es a in-fame, pero esto no es óbice para que los «routiers» desciendan a una velocidad vertiginosa, sin miedo a los patinazos. Pasa por Leiro en cabeza el número 11, pero el 28 le sigue las ruedas, dándole pronto alcance en una pequeña subida, obteniendo una diferencia de doscientos metros que más tarde influirá notablemente en la clasificación. El señalado con el número 2 pincha en un momento crítico,

teniendo que desmontarse, y sacando ventaja, por lo tanto, el número 1.

Ya oímos el disparo de bombas en Ribadavia, y es que Pedro Rodríguez, el número 28, hace su entrada en la meta, seguido por el número 11, que ocupa el segundo lugar. El tercero lo ocupa el número 1, el cuarto el número 8, el quinto el número 2 y el sexto el número 10. Pocos momentos después se avista el grueso de los demás corredores que escuchan grandes ovaciones al pisar la meta.

A las ocho tuvo lugar el reparto de premios, desfilándose en un ambiente de cordialidad y simpatía por parte de aquellas personas que lo presenciaban, haciéndose unánimes elogios de la brillante organización demostrada en el transcurso de esta dura prueba ciclista. Aquí la lista de premios y sus favorecidos:

Primer premio, Pedro Rodríguez, de Orense, una magnífica copa de plata, regalo de la Comisión organizadora, y 150 pesetas en metálico.

Segundo premio, José Amuradás, de Carballino, 100 pesetas en metálico.

Tercer premio, Venancio Fernández, del equipo «Honor», 50 pesetas en metálico.

Cuarto premio, Nemesio Corbal, de Leiro, 25 pesetas en metálico.

Quinto premio, Hilario Fernández, una magnífica linterna para bicicleta.

Sexto premio, José Varela, un magnífico reloj de pulsera.

El primer premio de equipos, consistente en una magnífica copa de plata regalo del Excmo. Sr. Gobernador civil, fué ganado por el de la «Cultural Deportiva Orensana».

El segundo, que lo constituía una hermosa copa del garage Comercial Ibérica, fué ganado por el equipo de Carballino.

Después del reparto de estos premios, se organizó un baile en honor de los corredores, que estuvo animadísimo.

Queremos hacer constar nuestro agradecimiento a los organizadores de esta brillante carrera, señores don Jesús Sánchez y don Tirso, los cuales nos han dispensado una acogida difícil de olvidar, facilitándonos todos los detalles necesarios para el cumplimiento de nuestra información.

En resumen, un éxito para estos dos espejos de deportistas, los cuales, con su tenaz y constante empeño, han conseguido que la vecina villa de Ribadavia se viera ayer concurridísima de espectadores ansiosos de presenciar esta pugna deportiva que sirvió una vez más para estrechar los lazos de amistad de todos los deportistas provinciales.

La Directiva de la «Cultural Deportiva» agradece al señor Avila la atención que les ha dispensado al poner a su disposición el magnífico coche «Chevrolet» en el cual hicieron el recorrido de la prueba.

Asimismo al conocido amante del «pedal» Alfredo Gómez, agradece esta Directiva todos los esfuerzos que en pro de este deporte viene efectuando para que nuestra ciudad cuente más adelante con un potente equipo que llevará a buen pabellón los colores orensanos.

Alfonso VECINO

EL CRONOMETRO  
Discos y Gramolas  
Paz, 19. — ORENSE

## Dr. Pereiro

Especialista en enfermedades de la piel y venéreas

Curación del cáncer de la piel

San Miguel, 2, pral.

SANTIAGO

SI QUEREDES XANTAR BEN IDE A CASA PEPE DR. CADAVAL, 13 VIGO

### TRASPASO

por enfermedad, negocio Vinos y Comidas - Café. Su precio 4.000 pesetas y vale 8.000. Verlo o escribir urgente. Es ganga verdad. Verlo y traer, Luis Taboada, 26, Vigo.

## Santiago Campos

Especialidad en cafés para máquina «Express» por su buen taste y aroma

Avenida de Buenos Aires, 77

Sucursal: Progreso, 81

## Alves, Cardoso y C.ía

BANQUEROS - VIGO, Colón núm. 21

### TIPOS DE INTERES

Desde 1.º de Julio de 1933, y a virtud de la norma del Consejo Superior Bancario de observancia general y obligatoria para toda la Banca operante en España, no podremos abonar intereses superiores a los siguientes:

- I. Cuentas Corrientes:
  - A la vista . . . . . 2 % anual
- II. Operaciones de Ahorro:
  - A) Libretos ordinarios de ahorro de cualquier clase tengan o no condiciones limitativas, 3 1/2 anual
  - B) Imposiciones:
    - Imposiciones a plazo de tres meses. . . . . 3 % anual
    - Idem a seis meses. . . . . 3,60 % anual
    - Idem a doce meses o más . . . . . 4 % anual

Regirán para las cuentas corrientes a plazo, los tipos máximos señalados en esta norma para las imposiciones a plazo.



## Confecciones Dacal

Plaza Mayor, 6

PARA CABALLERO Y NIÑO

EXTENSO SURTIDO

BRECI SIN COMPETENCIA

### Estallan tres bombas en una fábrica causando la muerte del encargado.- Maciá y Domingo inauguran un grupo escolar en Gerona. - Herriot en Barcelona

MADRID, 4. Su estado fué calificado de pronóstico reservado.

En la novillada celebrada ayer en el pueblo de Azoaga se lanzó un espontáneo en estado de embriaguez, llamado Jenaro Elvira.

Resultó herido de una cornada en la región hipogástrica. Su estado es grave.

MADRID, 4

Esta madrugada fué encontrado bajo el puente Arganda Vicente Cuellar, en estado grave.

Interrogado el herido, manifestó que había sido por la espalda, dándole un garrotazo en la cabeza.

El herido sufre la fractura del cráneo.

BARCELONA, 4

Ha llegado a esta capital el ex presidente del Consejo francés señor Herriot.

GERONA, 4

El señor Maciá y Marcelino Domingo inauguraron ayer el grupo escolar «Ignacio Iglesias».

BARCELONA, 4

En la corrida celebrada ayer el diestro Alcalareño al poner un par de banderillas resultó lesionado en la región perineal.

### Un mitin tradicionalista interrumpido por socialistas.- Felicitan a Picallo por separarse de la minoría de Casares.- Huelga general en Oviedo. - Mientras celebran un mitin le apedrean la casa a un significado tradicionalista

MADRID, 4

En Villacarrillo se celebró un acto de afirmación católica.

Tomaron parte oradores tradicionalistas y pertenecientes a la Ceda.

A la celebración del acto se opusieron dificultades.

Asistieron más de tres mil personas. Hizo uso de la palabra el señor Benavides, tradicionalista.

Asistió al acto un delegado del alcalde. Los socialistas en manifestación se dirigieron al Ayuntamiento para pedir que suspendiera el acto.

Luego se dirigieron al local en donde abuí se verificaba y penetraron violentamente en él dando mueras al fascismo e insultando a las derechas.

Volvieron luego a dirigirse al Ayuntamiento, pidiendo al alcalde que encarcelase a los oradores.

El alcalde negose en un principio, pero después ordenó su detención.

A la noche fueron puestos en libertad.

FERROL, 4

Los obreros del campo han dirigido telegramas al señor Suárez Picallo felicitándole efusivamente por haberse separado del partido acudido por el ministro de la Gobernación, señor Casares Quiroga.

OVIEDO, 4

Hoy se ha declarado la huelga general. El paro es casi absoluto. No se ha alterado el orden. Reina tranquilidad.

SAN SEBASTIAN, 4

Ayer se celebró en el pueblo de Astorga un mitin tradicionalista. Asistió mucho público. Los oradores se refirieron a los diver-

Su estado fué calificado de pronóstico reservado.

BARCELONA, 4

Anoche hicieron explosión tres bombas en la fábrica de productos químicos «Nubiola», en donde ya se han registrado en diferentes ocasiones otros atentados.

En uno de ellos murió el encargado. Las bombas estallaron cerca del depósito de materias explosivas, pero debido a determinadas circunstancias no llegaron a ocurrir más que algunos desperfectos.

Un vecino declaró que había visto a cuatro sujetos encendiendo una cerilla en el lugar del atentado, desapareciendo.

BERLIN, 4

El «Graff Zeppelin» ha salido en viaje para América.

LONDRES, 4

Comunica de Barak (Irak) que se han sublevado la población civil.

Las tropas se vieron obligadas a hacer fuego, resultando siete muertos y veinte heridos.

TREBEUEDEM, 4

Ayer se inauguró el monumento a Briand con asistencia del ministro de Negocios Extranjeros, señor Boncour, y las autoridades.

La cantidad de público que prestó asistencia al acto fué inmensa.

Los incidentes que habían promovido los elementos extremistas para conseguir la suspensión del acto.

Cuando los que tomaban parte en el acto se encontraban en el uso de la palabra fué apedreada la finca del marqués de Valdepiña, en donde se verificaba el mitin.

A consecuencia de la pedrea resultaron varias personas heridas.

D. Esteban Bilbao atacó al Gobierno que es el causante de la actual situación.

Dijo que en España la democracia no había servido más que para deshacer todo.

El conde de Rodezno hizo el resumen de los discursos.

Aquí se reprodujeron los incidentes. Los socialistas trataron de asaltar la finca.

Avisado el Ayuntamiento de lo que ocurría salió para el lugar de los incidentes la fuerza pública que despejó los alrededores rápidamente.

Los guardias fueron ovacionados. Se practicaron 16 detenciones, entre ellas la del diputado derechista señor Ragua.

Las personas heridas en la pedrea lo están de poca gravedad.

TALAVERA DE LA REINA, 4

En el pueblo de Ceboya se celebró un acto de propaganda organizado por Acción Obrerista.

Asistieron más de dos mil personas. Hizo uso de la palabra la señorita Pilar Alonso, el obrero tipógrafo Ruy Alonso y don José Calero, por Acción Popular.

Al final resumió los discursos el vicepresidente de Acción Popular don Alesbán Serra.

El acto constituyó un triunfo extraordinario, pues como se sabe hasta hace pocos meses el citado pueblo era un feudo socialista.

El presidente del Tribunal de Garantías cobra de sueldo cien mil pesetas por año.

Cada vocal de dicho organismo cobra treinta mil pesetas también por año.

Suponemos que habrá asimismo empleados, golillas, ujieres y escribientes que presten sus altos servicios en tan alto Tribunal.

Está visto que el régimen más honesto, más recoleto, más franciscano y menos dispendioso es el régimen centralista y la burocracia centralizada

## SUCESOS

Gomesende. — Fué detenido Silverio Nieves, de 21 años de edad, como desertor del Regimiento n.º 12, de guarnición en Lugo.

Lobera. — En el monte Cisa, propiedad del Ayuntamiento, se declaró un violento incendio, que se cree fué intencionado.

Ardieron cuatro hectáreas de monte.

Viana del Bollo. — Ha sido detenido Nemesio Cota Soane, de 28 años, soltero, de Quintela de Pando, por cazar sin licencia.

Ribadavia. — El vecino de Sampayo, Antonio González Dasilva, portugués, denunció a la Guardia Civil que le había sido cortado un roble de su propiedad valorado en 25 pesetas.

Supone que fué por venganza.

Verín. — Angel Herrero Felió, de 45 años, y su esposa Inocencia Fernández Pérez, de 56, ambos de San Ciprián, denunciaron que habían sido objeto de malos tratos por parte de una hija política de la segunda llamada Virginia Sotelo, produciéndole heridas de pronóstico reservado.

Viana. — José Blanco Domínguez, de 26 años, de San Román, fué denunciado por la Guardia Civil por infringir el reglamento de pesca.

Se le ocuparon dos kilos de truchas.

Freás. — Han sido detenidos Delmiro González Yáñez, Senén Febrero Pérez, José Diéguez Martínez, Etevíno Olleros Diéguez y Evarito Álvarez González, de 58, 29, 36, 23 y 34 años respectivamente, como presuntos autores de la muerte de Benito Armada Yáñez, hecho ocurrido en la tarde del día primero del corriente.

Continúan detenidos en la cárcel, en carácter de incommunicados, y a disposición del comandante militar de la plaza, los comunistas que intentaron asaltar la cárcel la noche pasada.

Abelardo Acuña Rodríguez, de 44 años, de la Rabaza, denunció que en una finca de su propiedad le causaron daños por valor de 50 pesetas.

Sospecha que el autor del hecho sea un tal Antonio Ojea.

Elias Saborida Osorio, de 58 años, vecino de Rante, denunció en Comisaría que había sido maltratado de obra por Ovidio Menor Santos, Carlos Cid Saborido y Agustín Outeirino y Sergio Rodríguez, produciéndole heridas de pronóstico reservado.

Por producir fuerte escándalo fué denunciada Pilar Asperón, dueña de una casa de prostitución en Vilar, 34.

Concepción Paradela Iglesias, de 66 años, ha sido detenida a requerimientos de Aurelia Iglesias Borrajo, por supuesto robo de cinco pesetas.

### Los socialistas asaltan el Ayuntamiento de La Solana porque triunfaron los agrarios.-El Ayuntamiento de Mallorca acuerda invalidar los votos en favor de March, alegando que éste se encuentra procesado

CIUDAD REAL, 4

En la Solana se han celebrado elecciones para vocales del Tribunal de Garantías constitucionales.

Antes de efectuarse la votación el alcalde preguntó si había algún concejal que tuviera que exponer una protesta.

Como nadie se dió por aludido se procedió a la votación.

Los agrarios triunfaron por siete votos de diferencia sobre los demás candidatos.

Un concejal protestó, o mejor dicho, trató de protestar porque el alcalde no le dejó hablar.

El concejal, irritado, se dirigió a la Casa del Pueblo en donde consiguió excitar los ánimos de unos doscientos socialistas que se lanzaron al asalto del Ayuntamiento.

Rompieron las papeletas en donde se había efectuado la votación y causaron destrozos en los muebles de la Casa Consistorial.

El alcalde salió inmediatamente para Ciudad Real para dar cuenta al gobernador de lo ocurrido.

Parece ser que el escrutinio será válido por haberse ya efectuado todos los

requisitos cuando los socialistas rompieron las papeletas.

También se registró un incidente entre un concejal de Acción Republicana y el señor Palacios, perteneciente a Acción Católica.

El gobernador llegó a La Solana, celebrando bajo su presidencia una nueva reunión supletoria de la Corporación.

Después de esto la primera autoridad de la provincia ordenó la detención de los concejales derechistas.

Sus compañeros protestaron de esta medida ilegal.

PALMA DE MALLORCA, 4

Ayer se reunió el Ayuntamiento de esta capital para tratar de la elección de los vocales del Tribunal de Garantías.

Los socialistas habían combatido ampliamente la presentación de la candidatura del señor March.

Los concejales acordaron en votación que no se computasen como valederos los votos emitidos a favor del señor March, alegando que éste se encuentra procesado por dos delitos.

Como se sabe el señor March triunfó ampliamente por más de 160 votos de diferencia sobre los socialistas.

Gran Hotel Universal VIGO

Gran Hotel Roma ORENSE

Bar-Café PROGRESO, 71

CURTIDOS Cortes aparados

Felísindo Mangana (Sucesor de José Ramón Mangana)

De venta en todas las Farmacias

### Cuarto de Socorro

Han sido asistidas en este benéfico establecimiento las personas siguientes:

Camilo Fermorel Vázquez, de 26 años, de una herida incisa contusa de ocho centímetros en la región temporal izquierda. Reservado.

Juan Blanco Muñiz, de 23 años, de una herida infectada en el dedo anular de la mano derecha. Leve.

Elias Sañugo Osorio, de 50 años, de una contusión con equimosis en el ojo derecho. Leve.

Manuel Rodríguez, de 23 años, de un cólico intestinal. Leve.

José Balsano Selvas, de 27 años, de una contusión en el hipocondrio izquierdo.

Concha del R'º Bernárdez, de ocho años, de erosiones y heridas sobre la tibia izquierda.



Temporada de Primavera y Verano 1933 Lamas Carvajal, número 44 - ORENSE

JARABE MERCK Vale 5' - ptas. TOS-BRONQUITIS COQUELUCHE

### Todo género de

TRABAJOS TIPOGRÁFICOS que Vd. desee o necesite, en negro o en colores, encárguelos a

## “La Región,”

cuyos talleres están siendo estos días montados con todos los adelantos modernos, lo que le permitirá poder ofrecer a su clientela todo género de impresos con la mayor baratura y la más excelente presentación.

# MAGEN

Indicación especial: DISPEZIA, HIPERCLORHIDRICA Y GASTRALGICA

Perille FERRETERIA Paz N'voa, 6 (Edificio Hotel Miño) CERRAJERIA PARA OBRAS HERRAMIENTAS PARA TODOS LOS OFICIOS MATERIAL SANITARIO ACCESORIOS PARA AUTOMOVILES ARTICULOS DE SPORT CASA DE BAÑOS «El Outeiro» Progreso, 29 (Al lado de la Cárcel) Los más afamados por sus propiedades curativas

Se lechó por la plaza de Vocal gallego del Tribunal de Garantías, porque al fin y al cabo treinta mil pesetas al año son algo y merecen la pena de que la gente se moleste.

Y daba risa ver los nombres de algunos candidatos que rodaron por la prensa y por las papeletas.

El Sr. Bugallal debía mirarlos enternecido desde el empuje y debía exclamar desde lo más hondo de su cuerpo mental.

Pobrecitos míos. Que apañaditos son. Ni con la República dejan de pedir cosas. Que bien, pero que bien se hacen valer en todos los regímenes y en todas las situaciones.

UN CONTO

O tío San cristán

Inda que se chamaba Felipe, como era o san cristán da parroquia, e pra mais era yo por herencia, pois dende moitos anos atrás trasmitían de pais a fillos o cargo de san cristán como outro calquera membro de familia, nade do pobo yo coñecía mais que polo tío San cristán, o que si acerta a familia a leválos estudos, sería un sabio pol-a sua disposición natural con que Dios yo favorecera; en cuestión de cousas de lrexa decía moi solentemente, con moito apromoy que si non fora pol-a falla das Ordes, que non recibira, que se atrevía a dicir «meia Misa» tan bueno como o cura mais listo.

O ser abade viña notando facía unha temporada que o tío San cristán fumaba moito, e do bó, e non como dinantes que sempre andaba a observa onde caían «as puntas» pra xuntalas e fumarlas; y andaba intrigado por saber a procedencia do tabaco; da caixa das Anemas non desconfiaba que sacase nada porque era honrado a carta cabal; do dí non llo podía pescar porque yo traía ben gardado; de quen llo dese, non sabía, nin sospetaba; ¿dónde lle viría? E un día díxolle:

—Tío San cristán ¿cómo agora non fuma dos «amarrados» e sempre yo vexo con «tranqueiros» que parecen facidos?

—Pois... gracias a mañá.

—E... ¿pódesse saber cómo?

—Si non yo descubri... e si non me rifa...

—Prometido o segredo e... perdoado o «sermón» si yo m'reces.

—Pois ver... ¿vosté non notou si o coyo de machacar o incenso vai a menos?

—Nunca conta botel, inda que agora me acordó que dinantes era moir, bueno, e qué?

—Pois ise coyo e do que eu saca «munis» pro tabaco; elle pra min unha miña.

—E logo é de ouro ou prata?

—Non, señor; pro os anaquiños que o martelo lle vou quitando os coarviroys en cadelas.

—Non te entendo.

—Explicármillo. Mire; cerco de aquí.

—Vosté ben o sabe—hai unha bruxa, moi bruxa, ya todos que co ela se consultan, dállos «polvos da pedra da ara, cocidos fenta macha», yas consultadas véñenne pedir, sin que vosté se intere, e con moito segredo, que lles venda os polvos da pedra da ara pra facer o mixuxe; e como a miña conciencia é un pouco estreita, y-además sei que as miñas facultades non me permiten esa profanación que estropearía a pedra... ¿sabe o que fago? como o coyo cheira a incenso, quítolle un cachicho e envólvoyo en catro ou cinco papes—pra darlle importancia—y aínda que o cachicho non sea mais que o negro de unha uña, as mulleres van rabeando de contentas, e unha deixa unha peseta, outra dous réas... xa tuven unha que me diu unha peza de duas pesetas; y-acegiroille, señor abade, que mentras o coyo non se acabe teño «pasta» pro tabaco, y así que se acabe, en Ourense, no coñal, haillos moi xeitosiños.

—Pro... non podio eu consentir que desa maneira fomentes supersticiós.

—Eu non llas fomento; pode estar seguro; o contrario, eu acabo co elas.

—Non vexo como.

—Moi facilmente; eu doulles os polvos da pedra coa obligación de devolverme a mitá e cando ma trañ, dígolles: ¿Foron bos? ¿sirviron de meña? E tanto, que a enfermidade ou se encondeu ou se foi me responden.

—Pois, mirais; non seades toliñas; nin a bruxa é ningunha sabia nin estes polvos son da pedra d-ara; son do coyo con que machaco o incenso, e dévolvos pra desinganarvos desas burradas que credes como si foran cousas de fe, e cobrévolos pra que custándovos cartos lle dídeses, mais mérceto e ben toliñas seredes si volvedes a consultarnos co esas vividoras que yo pasan ben a vosa conta.

O FIDALGO DE MONTERREY

BANCO PASTOR

CASA FUNDADA EN 1776

Capital suscrito... Ptas 17.000.000,00
Capital desembolsado... » 11.000.000,00
Fondos de reserva y fluctuación de valores... » 14.073.530,47

CASA CENTRAL: LA CORUSA

35 SUCURSALES EN GALICIA

CUENTAS CORRIENTES CON O SIN LIBRETA

Intereses desde 1.º de julio de 1933:

A la vista... 2 % anual
A tres meses... 3 % »
A seis... 3,60 % »
A doce meses o más... 4 % »
CAJA DE AHORROS... 3,50 % »

COMPRA-VENTA DE MONEDA EXTRANJERA

DEPOSITO DE VALORES

COBRO DE CUPONES

Y DEMAS OPERACIONES DE BANCA Y BOLSA EN ESPAÑA Y EXTRANJERO

Sucursal Orense: Progreso, 73

CABOYCRUZ

Fábrica de Cerámica

Canabal (Lugo)

Despacho: Proreso, 35, ORENSE

Calzados "La Suiza,"

Pereira, 1 (frente a Olmedo) - ORENSE

Esta nueva zapatería acaba de recibir los últimos modelos de verano en gris, beis, blanco y otros que, por llegar demasiado tarde, está liquidando a precios de fábrica y aun más baratos.

No deje de visitar

Calzados "La Suiza,"

La autonomía, el "Faro" y sus colaboradores

No me explico como «Heraldo de Galicia» tiene paciencia para recoger la sarta de mentecateces que el «Faro» y sus averiados colaboradores expelen a menudo a propósito de la autonomía. Ese menguado equipo de despechados que se refugian en dicho periódico, que tanto daño ha hecho a Galicia, a su cultura, a su espíritu civil, a sus ansias de libertad, teme que las primeras disposiciones del Poder autonómico conciernan a una higienización social y política del país.

El nefasto papelucho, donde jamás ni por azar aletó una idea, ni vibró una noble pasión, ya no debe de tener ese temor después de haberse suspendido centenares de periódicos sin que a él le alcanzase la correspondiente sanción. Nadie se lo explica, mientras no sepa que ese periódico no se encontró al fin con la suela de su zapato, porque era el único que en Pontevedra publicaba las notas oficiosas de cierto partido.

La autonomía, en efecto, es un manjar demasiado fuerte para el «Faro» y sus gratuitos y gratis colaboradores. Y la hostilidad contra ella es la gran ocasión para que unos cuantos analfabetos y co extrarrepúblicanos que se comían a los frailes crudos encuentren una condigna hospitalidad para su prosa antiestomacal y aparezcan sus nombres en letras de molde. ¡La gozan como chicos con zapatos nuevos! ¡Y hay que ver, sobre todo, las cosas que escriben! «El Faro de Vigo ha sido durante un siglo — un siglo, señores, que vergüenza! — el pasto espiritual de veinte generaciones de criadas de servir, pasto reforzado hoy por la contribución de escritores antiestatutistas, con Emilianos a la cabeza.

¡Emiliano! Hay que taparse las narices cuando asome la luz del «Faro».

Z.

Guía Profesional

LUIS GALLEGO PERNAS
Procurador
Luis Espada, 9.

CESAR RODRIGUEZ CONDE
Procurador
Constitución, 6 Orense

LUIS PAVON
Corredor de Comercio
Consultas técnicas sobre inversión de capitales
Paz Novoa, 11, bajo

ALFONSO PRADA
Abogado
Luis Espada, 7, Orense

JOSE F. BORRAJO DACAL
Abogado
Luis Espada, 15

SANTIAGO MURIAS
Perito agrícola
Santo Domingo, 38, bajo

ANTONIO VAZQUEZ DE PARQA
Oculista
Progreso, 35, 1.º

SERGIO R. OUTEIRINO
Especialista de los niños
Paz Novoa, 11

Celso Moreiras

MEDICO

ENFERMEDADES DEL PECHO Y CORAZON

Aplicación de Pneumotorax para el tratamiento de la tuberculosis del pulmón.

MEDICINA GENERAL

Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6

FERMIN GALAN (antes V. Pérez), 12-1.º

VINO DE COSECHA

De don Manuel Gómez, bodega «La Coronel», se vende en la antigua Casa «Mares», de Antonio Fernández, San Miguel, 16.

DEPORTES

Una magnífica jornada para el deporte orensano.-El «Galicia», bate brillantemente al «Unión Sporting», de Vigo, por la diferencia de 3 a 0

X Como habíamos anunciado, a las cinco en punto de la tarde, y bajo las órdenes de Gustavo Anta, da comienzo el primer partido del campeonato gallego.

El «Galicia» alinea como sigue: Lamas

Pazos, Gallego

Sindo, Fausto, Lourido

Leiro, Calibre, Arturo, Gómez, Venancio

La primera jugada de la tarde es a cargo del debutante y viejo «spotter» Gómez al cual le arrebató el balón Lamas.

Tras de unas jugadas muy bien ligadas por el quinto local, Arturo en una magnífica jugada dispara un fuerte shoot que Chaira no puede detener.

A los cinco minutos después de este goal Venancio dribla a varios contrarios, pesando el esférico a Arturo que de un shoot fuerte roza el poste.

Chaira se ve en peligro por los inquietantes disparos de Arturo que está efectuando un magnífico papel.

Leiro suelta un cierto que Arturo bien colocado y con mucha picardía lo deja pasar a Venancio para que éste meta la «bota» y logre el tercer goal, que es acogido con una formidable ovación.

Los locales se encoragían y Leiro en una valiente entrada introduce a Chaira dentro de la línea de goal, originándose un pequeño lío que soluciona Anta castigando con un foul al Galicia muy acertadamente.

A los treinta y cinco minutos la tripleta central realiza un avance magnífico, coronándolo de un fuerte shoot al ángulo Gómez para apuntarse el tercero y último de la tarde.

El «Unión» está a punto de marcar en una jugada muy bien llevada por su línea de ataque, pero se malogra por tocar el balón con la mano uno de sus componentes. Parece que el «Unión» vuelve a la carga, pero el árbitro señala el final del primer tiempo.

El segundo tiempo ha sido un verdadero embotellamiento del «Unión» al «Galicia» Uque solo de vez en cuando realiza alguna escapada sin consecuencias; la línea media de los vigueses brega incansablemente, siendo sus tres elementos los valores más destacados del resto de sus compañeros. No logran marcar los vigueses porque Pazos y Gallego es la barrera infranqueable, distinguiéndose el primero por sus fuertes entradas y su acertado despeje, salvando situaciones de verdadero peligro, terminando el partido con la victoria de los locales por 3 a 0.

El «Galicia» hizo un magnífico primer tiempo, pero el tren llevado por los vigueses hizo fracasar el segundo, en el cual no existió más que vigueses en el Couto, Lamas, muy bien; la defensa bregó incansablemente, superando Pazos a su compañero; en la línea media destacó la labor de Lourido; en el ataque Arturo fue un coloso, siguiéndole en méritos Pepe Gómez y Venancio, Leiro cumplió y Calibre regular.

Por los vigueses no hubo excepciones, todos cumplieron excelentemente su cometido.

El árbitro imparcialísimo, escuchando numerosas ovaciones por el papel airoso que toda la tarde desempeñó y por el cual sinceramente le felicitamos.

A los galleguistas les tienen llamados cavernícolas y ahora les llaman masones. De los patriotas catalanes se dijo que eran anarquistas. De los nacionalistas vascos se usó que hacían muy buenas migas con los comunistas. Ya De Valera, en Irlanda, le llamaron también comunista. Está visto que los centraleros de todos los países son igualmente tontos y carecen igualmente de imaginación.

DEL MAGISTERIO

Escuelas vacantes en la provincia de Orense para adjudicar a los cursillistas aprobados y pendientes de colocación

Veiro-Carballada de Avia, unitaria, 642 habitantes; Bouces-Oimbra, unitaria, 527; Calvos-Bande, unitaria, 562; Figueroa-Paderne, unitaria, 600; Guiraza Peariz, unitaria, 519; Gon-Lovios, unitaria, 661; Illa-Entrimo, unitaria, 624; Lobas-Calvos de Randín, mixta, 612; Lonia del Monte-Nogueira de Ramuín, unitaria, 661; Mezquita-Merca, unitaria, 740; Mourisco-Paderne, mixta, 604; Par derrubias-Merca, unitaria, 501; Santa Cruz de RRebela-San Ciprián, unitaria, 636; Servoi-Castro del Valle, mixta, 587; Sobradelo Junquera de Amba, mixta, 532; Va'es-Cea, mixta, 557; Alijos Monterrey, mixta, 103; Arnado-Villa Martín, mixta, 110; Arzoa-Villardevos, mixta, 172; Barrio-Trives, unitaria, 206; Caridad Monterrey, mixta, 158; Corzos-Pa'edo, mixta, 206; Castro-mil-Mezquita, mixta, 193; Cernado-Manzanedo, mixta, 205.

Condado-Edrenda, mixta, 241; Coreio-Blancos, mixta, 191; Eiras-San Amaro, mixta, 395; Enjanes-Villardevos, unitaria, 384; Fabeiros-Irío, mixta, 418; Fabezanes-Quintela de Leirado, mixta, 324; Feces de Cima-Verín, mixta, 188;

Escuela provincial de Artes y Oficios

Debiendo inaugurarse el día 1.º de Octubre próximo, el curso oficial de 1933-34 en esta Escuela, queda abierta la matrícula a partir de esta fecha, todos los días laborables, hasta el día 20 del corriente, de siete a ocho de la tarde en el local de la misma. Orense, 1.º de septiembre de 1933.

EL CRONOMETRO
Relojes exactos
Paz, 19. - ORENSE

Garabelos-Bande, mixta, 262; Milmanda-Acebedo, mixta, 307; Nieva-Abión, mixta, 388; Parabela-Castro del Valle, mixta, 388; Parabela-Porquera, mixta, 296; Paraño-Irío, mixta, 139; Penelas-Trairiz de Veiga, mixta, 198; Rebordecho-Villar de Barrio, mixta, 310; Salgueira-Monterrey, mixta, 163; Salón-Boborás, mixta, 282; San Lorenzo-Porquera, unitaria, 498; San Román-Viana, mixta, 215; Santa Cruz-Bollo, unitaria, 432; Santa Marina del Monte-Barcos, mixta, 153; Santa Marina del Puente-Viana, mixta, 469; Soutadoiro-Carballado de Valdeorras, mixta, 122; Vila-Cua'edro, mixta, 281; Villa-Lóios, mixta, 123; Zarraco-Merca, mixta, 432; Zella-Villardevos, mixta, 199.

Auto Industrial (S.A.) CARBALLINO

y EMPRESA FERNANDEZ
Servicios cómodos y rápidos de automóviles para viajeros

HORARIO:
LINEA DE CARBALLINO A ORENSE
Salida: de Carballino a las 8, 930 y 14; de Orense a las 133, 16 y 18,30.
LINEA DE PONTEVEDRA A ORENSE
Salida: de Pontevedra a las 6,30; de Orense a las 13.
LINEA DE ORENSE Y CARBALLINO A VIGO
(Combinada con «Empresa Suárez»)
Salida: de Orense a las 7,15; de Carballino a las 7,30; de Vigo a las 16.
LINEA DE CARBALLINO A BARBANTES
Salida: de Carballino a las 8,35, 14 y 16; de Barbantes a las 7, 11,15 y 19.
LINEA DE DOADE POR RIBADAVIA A ORENSE
Salida: de Doade a las 6,30; de Orense a las 15,30; de Ribadavia para Orense a las 8,30; de Ribadavia para Doade a las 17.
SERVICIO DE BAROS DE CARBALLINO A MARIN
Salida: de Carballino a las 8,30; de Marín a las 16.

SERVICIOS RAPIDOS DE CAMIONES A BARMANTES Y ORENSE ADMINISTRACIONES:

En Carballino: Calle de Pablo Iglesias (al lado de Café Sobrino).
En Orense: Progreso 44 y Central del Ferrocarril.
En Pontevedra: Central del automóvil de línea. (Oliva, 31).
En Vigo: Central del Automóvil de línea. (García Borbón, 2).
En Ribadavia: Central del automóvil de línea. (Ct. Carballino).